# Bundesgesetz über den Gütertransport von Bahn- und Schifffahrtsunternehmen (Gütertransportgesetz, GüTG)

vom 19. Dezember 2008

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft, gestützt auf die Artikel 87 und 122 der Bundesverfassung<sup>1</sup>, nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 8. Juni 2007<sup>2</sup>, beschliesst:

# 1. Abschnitt: Allgemeine Bestimmungen

### Art. 1 Geltungsbereich

- <sup>1</sup> Dieses Gesetz gilt für den Transport von Gütern durch:
  - a. Eisenbahnunternehmen mit einer Konzession nach Artikel 5 oder einer Bewilligung nach Artikel 9 des Eisenbahngesetzes vom 20. Dezember 1957<sup>3</sup> (EBG);
  - b. Eisenbahn-, Seilbahn- und Schifffahrtsunternehmen mit einer Konzession oder Bewilligung nach den Artikeln 4–6 des Personenbeförderungsgesetzes vom 18. Juni 1993<sup>4</sup> und Schifffahrtsunternehmen mit einer Bescheinigung nach Artikel 4 Absatz 2 des Bundesgesetzes vom 28. September 1923<sup>5</sup> über das Schiffsregister.
- $^2\mbox{ F\"ur}$  den bestellten G\"uterverkehr gelten die Bestimmungen dieses Gesetzes zwingend.
- <sup>3</sup> Für den nicht bestellten Güterverkehr gelten zwingend die Artikel 5–8 und 12. Die übrigen Bestimmungen gelten, soweit der jeweilige Vertrag nichts anderes vorsieht.
- <sup>4</sup> Das Gesetz gilt für das ganze Gebiet der Schweiz, soweit internationale Übereinkommen nichts anderes vorsehen.
- 1 SR 101
- <sup>2</sup> BBl **2007** 4377
- 3 SR **742.101**
- 4 SR 744.10
- 5 SR **747.11**

2008-3156

# Art. 2 Fahrzeuge

Als Fahrzeuge im Sinne dieses Gesetzes gelten für den Gütertransport eingesetzte Triebfahrzeuge, Eisenbahnwagen und Schiffe sowie Kabinen, Behälter und Sessel von Seilbahnen

# Art. 3 Qualitätsanforderungen, Regelung der Zusammenarbeit

- <sup>1</sup> Der Bundesrat kann, in Übereinstimmung mit den international anerkannten Normen, Anforderungen an die Qualität des Gütertransports festlegen und die Folgen der Nichtbeachtung dieser Anforderungen regeln.
- <sup>2</sup> Er kann die Zusammenarbeit der Unternehmen untereinander und mit den Kundinnen und Kunden regeln, um die Leistungsfähigkeit und Benützungsfreundlichkeit des Güterverkehrs zu fördern.

# **Art. 4** Förderung des Binnengüterverkehrs

- <sup>1</sup> Die Bundesversammlung kann Mittel zur Förderung des Schienengüterverkehrs bewilligen, wenn dies die Versorgung in der Fläche oder die Verlagerung des alpenquerenden Güterverkehrs (Art. 1 und 3 des Güterverkehrsverlagerungsgesetzes vom 19. Dezember 2008<sup>6</sup>) erfordert.
- <sup>2</sup> Bund, Kantone und Gemeinden können als Besteller mit Unternehmen Leistungen vereinbaren, welche die Unternehmen bei einer betriebswirtschaftlichen Geschäftsführung nicht anbieten würden. Sie gelten dem Unternehmen dafür die geplanten ungedeckten Kosten ab oder gewähren Beiträge an die notwendigen Investitionen.
- <sup>3</sup> Der Bund kann zur Förderung des Güterverkehrs Investitionen mit Finanzhilfen oder zinslosen Darlehen finanzieren
- <sup>4</sup> Die Vorschriften des Personenbeförderungsgesetzes vom 18. Juni 1993<sup>7</sup> über die Rechnungslegung gelten sinngemäss, soweit sie der Bundesrat als anwendbar erklärt.

#### **Art. 5** Transport gefährlicher Güter

- <sup>1</sup> Der Bundesrat erlässt Vorschriften über den Transport gefährlicher Güter.
- <sup>2</sup> Das Eidgenössische Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation (UVEK) kann die Genehmigung, Zulassung oder Prüfung von Gefahrgutumschliessungen dafür geeigneten Betrieben oder Organisationen übertragen, welche Gewähr für die vorschriftsgemässe Durchführung bieten.

### **Art. 6** Transporte im Rahmen der nationalen Sicherheitskooperation

<sup>1</sup> Die Unternehmen sind in besonderen und ausserordentlichen Lagen verpflichtet, Transporte zugunsten von Bund und Kantonen vorrangig durchzuführen.

<sup>6</sup> SR ...: BBl **2009** 219

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> SR **744.10** 

<sup>2</sup> Der Bundesrat regelt die Einzelheiten. Er kann vorsehen, dass Unternehmen bei besonderen betrieblichen Schwierigkeiten vorübergehend von diesen Pflichten befreit werden.

### **Art. 7** Ausservertragliche Haftung

Für die ausservertragliche Haftung der Unternehmen gelten die Artikel 40b–40f EBG $^8$ .

#### Art. 8 Pflichten des Fahrzeughalters

- <sup>1</sup> Wer im öffentlichen Verzeichnis der in der Schweiz zugelassenen Fahrzeuge nach Artikel 17*a* EBG<sup>9</sup> als Halter eingetragen ist, ist für die Instandhaltung des Fahrzeugs verantwortlich und dafür besorgt, dass es eindeutig gekennzeichnet ist. Der Bundesrat regelt die Kennzeichnung.
- <sup>2</sup> Ist im Verzeichnis kein Halter eingetragen, so gelten diese Pflichten für die Person, die als Verfügungsberechtigte das Fahrzeug dauerhaft als Beförderungsmittel wirtschaftlich nutzt, oder für den Eigentümer des Fahrzeugs.

# 2. Abschnitt: Wagenverwendungsvertrag und Beförderungsvertrag

# Art. 9 Wagenverwendungsvertrag

- <sup>1</sup> Der Wagenverwendungsvertrag regelt die Benützung von Eisenbahnwagen zur Durchführung von Beförderungen nach diesem Gesetz.
- <sup>2</sup> Für den Wagenverwendungsvertrag gilt im nationalen und im internationalen Verkehr Anhang D (Einheitliche Rechtsvorschriften für Verträge über die Verwendung von Wagen im internationalen Eisenbahnverkehr CUV) zum Übereinkommen über den internationalen Eisenbahnverkehr (COTIF) vom 9. Mai 1980 in der Fassung des Änderungsprotokolls vom 3. Juni 1999<sup>10</sup>.
- <sup>3</sup> Der Bundesrat kann für den nationalen Verkehr abweichende Vorschriften erlassen.

### **Art. 10** Beförderungsvertrag

- <sup>1</sup> Mit dem Beförderungsvertrag verpflichtet sich das Unternehmen, ein Gut gegen Entgelt zum Bestimmungsort zu transportieren und es dort dem Empfänger oder der Empfängerin abzuliefern.
- <sup>2</sup> Der Beförderungsvertrag bedarf zu seiner Gültigkeit keiner besonderen Form.

<sup>8</sup> SR **742.101**; BBI **2009** 223

<sup>9</sup> SR **742.101**: BBl **2009** 223

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> SR **0.742.403.12** 

- <sup>3</sup> Im Übrigen gilt für den Beförderungsvertrag im nationalen und im internationalen Verkehr Anhang B (Einheitliche Rechtsvorschriften für den Vertrag über die internationale Eisenbahnbeförderung von Gütern CIM) zum Übereinkommen über den internationalen Eisenbahnverkehr (COTIF) vom 9. Mai 1980 in der Fassung des Änderungsprotokolls vom 3. Juni 1999<sup>11</sup>.
- <sup>4</sup> Der Bundesrat kann für den nationalen Verkehr abweichende Vorschriften erlassen

# 3. Abschnitt: Aufsicht, Rechtspflege und Strafbestimmungen

#### Art. 11 Aufsicht

Der Gütertransport nach Artikel 1 Absatz 1 untersteht der Aufsicht des Bundesamts für Verkehr. Es ist befugt, Beschlüsse und Anordnungen von Organen oder Dienststellen der Unternehmen aufzuheben oder ihre Durchführung zu verhindern, wenn sie gegen dieses Gesetz, die Bewilligung oder internationale Vereinbarungen verstossen oder wichtige Landesinteressen verletzen.

#### Art. 12 Rechtsweg

- <sup>1</sup> Vermögensrechtliche Streitigkeiten zwischen der Kundin oder dem Kunden und dem Unternehmen beurteilt das Zivilgericht.
- <sup>2</sup> Für die übrigen Streitigkeiten gelten die Vorschriften der Bundesverwaltungsrechtspflege.

#### Art. 13 Übertretungen

Mit Busse wird bestraft, wer vorsätzlich eine Pflicht nach Artikel 6 oder 8 verletzt.

### Art. 14 Vergehen

Mit Freiheitsstrafe bis zu drei Jahren oder Geldstrafe wird bestraft, wer vorsätzlich oder fahrlässig einer Ausführungsvorschrift zu Artikel 5 Absatz 1, deren Übertretung vom Bundesrat für strafbar erklärt wird, zuwiderhandelt.

# Art. 15 Verfolgung von Amtes wegen

Nach dem Strafgesetzbuch<sup>12</sup> strafbare Handlungen werden von Amtes wegen verfolgt, wenn sie gegen folgende Personen während deren Dienstausübung begangen werden:

- a. Angestellte von Unternehmen nach Artikel 1 Absatz 1;
- Personen, die anstelle von Angestellten nach Buchstabe a mit einer Aufgabe betraut sind.
- 11 SR **0.742.403.12**
- 12 SR 311.0

#### Art. 16 Zuständigkeit

- <sup>1</sup> Die Verfolgung und Beurteilung von Verstössen gegen Bestimmungen dieses Abschnitts ist Sache der Kantone.
- <sup>2</sup> Urteile und Einstellungsbeschlüsse sind nach ihrem Erlass ohne Verzug in vollständiger Ausfertigung der Bundesanwaltschaft zuhanden des Bundesrates unentgeltlich mitzuteilen.

# 4. Abschnitt: Schlussbestimmungen

#### Art. 17 Vollzug

Der Bundesrat erlässt die Ausführungsbestimmungen.

#### Referendum und Inkrafttreten Art. 18

- <sup>1</sup> Dieses Gesetz untersteht dem fakultativen Referendum
- <sup>2</sup> Der Bundesrat bestimmt das Inkrafttreten.

Ständerat, 19. Dezember 2008 Nationalrat, 19. Dezember 2008

Der Präsident: Alain Berset Die Präsidentin: Chiara Simoneschi-Cortesi Der Sekretär: Pierre-Hervé Freléchoz

Der Sekretär: Philippe Schwab

Datum der Veröffentlichung: 6. Januar 2009<sup>13</sup> Ablauf der Referendumsfrist: 16. April 2009